



Avvertissement : Veuillez lire ce manuel d'instructions attentivement avant d'utiliser l'instrument et le conserver pour une utilisation future.



A. CONSIGNES DE SECURITE

1. Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement. N'utilisez l'appareil que comme indiqué dans ce mode d'emploi.
2. Pour éviter tout choc électrique, n'immergez jamais le câble d'alimentation, la prise ou toute autre partie de l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide.
3. Lorsque vous débranchez le câble, tirez-le toujours au niveau de la fiche, ne tirez pas sur le câble lui-même.
4. Lorsque vous utilisez l'appareil, déroulez toujours complètement le cordon d'alimentation de son logement afin d'éviter la surchauffe de l'appareil.
5. N'utilisez pas l'appareil si la prise ou le câble d'alimentation est endommagé, en cas de mauvais fonctionnement, s'il est tombé dans l'eau ou si vous l'avez laissé tomber.
6. Ne tentez jamais de réparer l'appareil par vous-même. Faites le toujours réparer par un centre de service après-vente ou un centre de réparation qualifié.
7. Le câble d'alimentation doit être contrôlé régulièrement afin d'éviter tout risque de dommages. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un centre de réparation qualifié afin d'éviter tout danger.
8. Ne laissez pas pendre le cordon d'alimentation sur le rebord d'une table ou d'un plan de travail, et évitez qu'il n'entre en contact avec des surfaces chaudes.
9. Gardez l'appareil à l'écart des sources de chaleurs comme les radiateurs, afin d'éviter la déformation des parties en plastique.
10. N'utilisez pas de produits nettoyants abrasifs pour nettoyer l'appareil.
11. Cet appareil n'est pas destiné à être mis en fonctionnement au moyen d'une minuterie extérieure ou par un système de commande à distance séparé.

B. PRECAUTIONS SPECIFIQUES

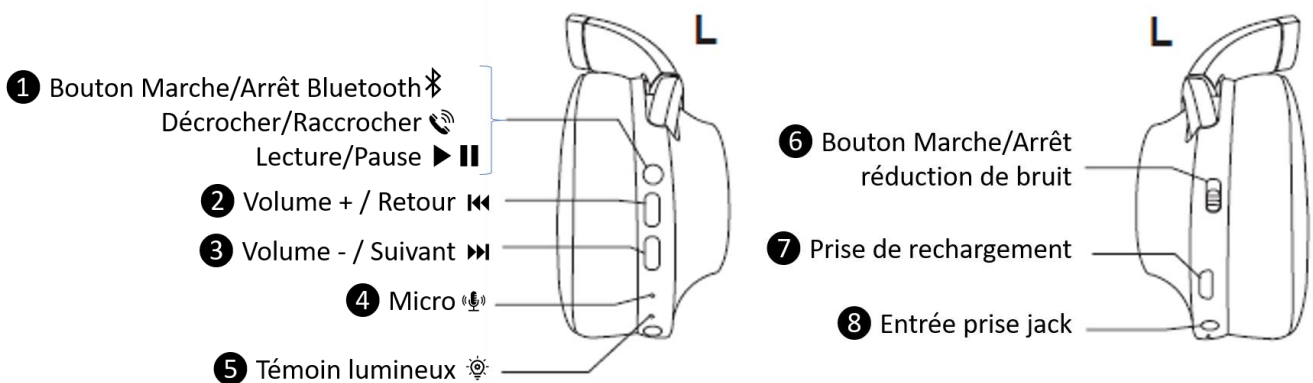
Une écoute prolongée à un volume élevé peut endommager l'ouïe de manière irréversible, , veuillez ajuster le volume.

N'utilisez pas le casque dans des conditions ou dans un environnement dangereux

Attention à ne pas laisser tomber, écraser ou mouiller le casque

Ne branchez pas la prise jack sur la prise électrique murale !

C. UTILISATION



1) Rechargement de la batterie

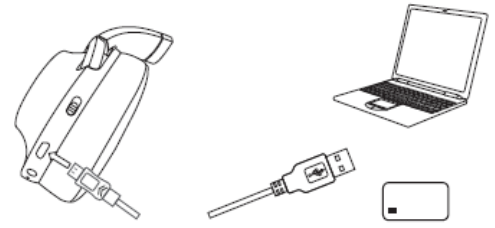
Avant la première utilisation, rechargez complètement la batterie de votre appareil. Connectez le câble de recharge au casque ⑦ puis connectez l'autre extrémité du câble à un adaptateur secteur ou une station de charge USB.

Le voyant lumineux ⑤ s'allume en rouge pendant le rechargement.

Le temps de charge nécessaire est de 2h environ (16h d'écoute ou 12h d'écoute avec réduction de bruit avec une charge complète).

Une fois complètement chargé, le voyant lumineux s'éteint.

Débranchez le câble d'alimentation.



2) Mise en marche

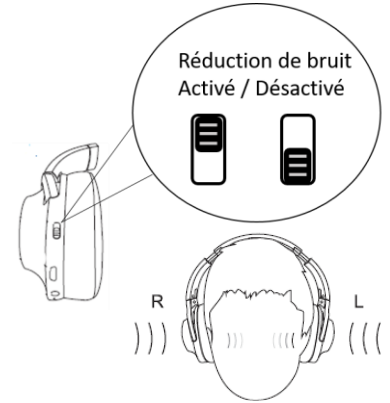
FONCTION REDUCTION DE BRUIT

- À tout moment, activez la fonction de réduction de bruit ⑥ pour atténuer les bruits alentours d'environ 20 db entre 50 et 1200Hz (à peu près 90% des sources de bruit).

Le voyant s'allume en vert lorsque cette fonction est activée.

Si vous l'utilisez en même temps que le bluetooth, les voyants bleu (bluetooth) et vert (réduction de bruit) sont allumés en même temps.

- Pensez à désactiver cette fonction lorsque vous n'utilisez plus le casque pour éviter de décharger la batterie.



FONCTION FILAIRE

Si vous souhaitez utiliser votre casque avec le câble audio fourni, désactivez le bluetooth s'il est activé et branchez le câble sur le casque ⑧ d'une part et sur l'appareil audio de votre choix d'autre part.



FONCTION BLUETOOTH

- Appuyez longtemps sur le bouton Marche/Arrêt du Bluetooth ①.

Le voyant lumineux ⑤ clignote rouge et bleu.

Activez le bluetooth sur l'appareil que vous souhaitez appairer au casque sans fil et sélectionnez « ANC Headphone » pour appairer les 2 appareils ensemble.

Une fois appairé, le voyant ⑤ devient bleu.

Vous pouvez donc désormais écouter de la musique, passer un appel etc via votre casque.



- Appuyez une fois sur le bouton ① pour décrocher ou raccrocher lorsque vous recevez un appel sur votre téléphone connecté au casque via bluetooth. Cette touche vous permet également de lire une piste audio ou de la mettre sur pause.
- Utilisez la touche ② pour augmenter le son ou passer à la piste suivante (appui long) si vous écoutez une playlist.
- Utilisez la touche ③ pour baisser le son ou revenir à la piste précédente (appui long) si vous de la playlist.
- Appuyez longtemps sur le bouton Marche/Arrêt ① pour éteindre le bluetooth.

D. PROBLEMES FREQUENTS

PROBLEME	CAUSE/SOLUTION
La fonction réduction de bruit ne fonctionne pas	Vérifier la position de l'interrupteur et la présence du voyant lumineux vert. Si le voyant est éteint et l'interrupteur en position MARCHE, rechargez le casque.
Le bruit environnant est toujours gênant	Assurez vous de placer le casque pour englober totalement les oreilles et ajustez le serre-tête du casque.
Ne fonctionne pas	Rechargez le casque ou nettoyez la prise jack.

E. CONSEIL D'ENTRETIEN

Nettoyez le produit uniquement avec un chiffon sec ou légèrement humide et non pelucheux.

N'utilisez pas de produits nettoyants abrasifs pour nettoyer l'appareil.

Assurez vous que la prise jack est toujours propre car cela pourrait affecter le fonctionnement du casque via le câble audio fourni.

F. CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

Matières: ABS, Métal, Cuir synthétique et coton

Alimentation: batterie lithium - 500mAh

Version Bluetooth V5.0

Tension 3.7V

Fréquence réduction de bruit : 50-1200Hz

Puissance de sortie max : 500mW

Puissance d'entrée max : 90mW

Portée 8 mètres

Fourni avec un câble USB, prise jack 3,5 mm et pochette de rangement en EVA



Mise au rebut de l'appareil :

La directive Européenne 2012/19/EC sur les déchets des Equipements électriques et Electroniques (DEEE), exige que les appareils ménagers usagés ne soient pas jetés dans le flux normal des déchets municipaux. Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser le taux de récupération et le recyclage des matériaux qui les composent et réduire l'impact sur la santé humaine et l'environnement.

Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de cet appareil. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

Précisions et précautions sur l'utilisation des piles :

- *Jeter une pile usagée dans la nature ou les ordures ménagères pollue et empêche la récupération de matériaux valorisables. Il est donc important de limiter sa consommation de piles et de respecter les consignes suivantes :*
 - *De privilégier les piles alcalines (qui durent plus longtemps que les piles salines) et lorsque c'est possible les piles rechargeables.*
 - *De déposer les piles et accumulateurs usagés dans les conteneurs spécifiques présents chez les commerçants. Ainsi, les métaux seront valorisés et ne pollueront pas l'environnement car ils contiennent des métaux lourds, dangereux pour la santé et l'environnement (principalement du nickel et du cadmium).*
- *Les piles doivent être mises en place en respectant la polarité indiquée sur l'appareil et sur la pile. Un positionnement incorrect peut soit endommager l'appareil, soit causer des fuites au niveau des piles, soit à l'extrême un incendie ou l'explosion de la pile.*
- *Pour assurer un bon fonctionnement, les piles doivent être en bon état. En cas d'anomalie dans le fonctionnement de l'appareil, mettre des piles neuves.*
- *N'essayez jamais de recharger des piles non rechargeables. Elles pourraient couler, s'échauffer, provoquer un incendie ou exploser.*
- *Remplacez l'ensemble des piles en même temps. Ne jamais mélanger des piles salines avec des piles alcalines ou rechargeables.*
- *Les piles usagées doivent être enlevées de l'appareil. De même, retirez les piles de l'appareil si vous ne l'utilisez pas pendant une longue durée, sinon les piles risquent de couler et de causer des dommages.*
- *Ne jamais essayer de court-circuiter les bornes d'une pile.*
- *Ne jamais jeter les piles au feu, elles risqueraient d'exploser.*
- *La recharge des accumulateurs est à réaliser par un adulte.*
- *Sortir les accumulateurs de l'appareil avant de les recharger.*
- *Nous conseillons à l'adulte de surveiller l'enfant lorsqu'il change les piles afin que ces consignes soient respectées ou bien effectuer lui-même le remplacement des piles.*
- *Si une pile est avalée, consulter immédiatement son médecin ou le centre antipoison le plus proche. N'oubliez pas d'emporter l'appareil avec vous.*
- *Pour un fonctionnement optimal, nous recommandons d'utiliser uniquement des piles haute performance de qualité et récente.*



Hinweis: Die Gebrauchsanweisung vor dem Gebrauch des Geräts aufmerksam lesen und für spätere Einsicht aufbewahren.



A. SICHERHEITSHINWEISE

1. Dieses Gerät ist nur zum Hausgebrauch bestimmt. Das Gerät nur gemäß den Angaben dieser Gebrauchsanweisung benutzen.
2. Um einen elektrischen Schlag zu vermeiden, noch das Netzkabel oder den Stecker oder einem anderen Teil der Vorrichtung in Wasser oder Flüssigkeiten tauchen.
3. Den Stecker nicht am Netzkabel aus der Steckdose zu ziehen. Hierfür am Stecker ziehen.
4. Beim Gebrauch des Geräts das Netzkabel immer voll ausrollen, um Überhitzung des Geräts zu vermeiden.
5. Wenn der Stecker oder das Netzkabel beschädigt sind, wenn das Gerät schlecht funktioniert, wenn es in Wasser getaucht wurde oder abgestürzt ist, das Gerät nicht benutzen.
6. Nicht versuchen, das Gerät selbst zu reparieren. Es muss von einer Kundendienststelle oder einer qualifizierten Reparaturstelle repariert werden.
7. Das Netzkabel muss regelmäßig kontrolliert werden, um Beschädigungsrisiken zu vermeiden. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es von einer qualifizierten Reparaturstelle ausgetauscht werden, um Gefahren zu vermeiden.
8. Das Netzkabel nicht über den Rand der Arbeitsfläche hängen lassen und darauf achten, dass es nicht mit einer heißen Oberfläche in Berührung kommt.
9. Das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen aufstellen bzw. benutzen, z. B. Heizkörper, um Verformungen der Kunststoffteile zu vermeiden.
10. Keine Scheuermittel zur Reinigung des Geräts verwenden.
11. Dieses Gerät ist nicht dazu bestimmt, mithilfe eines externen Zeitschalters oder einer Fernsteuerung ein- bzw. ausgeschaltet zu werden.

B. Spezifische Vorsichtshinweise

Längere Benutzung bei hoher Lautstärke kann irreversible Gehörschäden verursachen. Regeln Sie die Lautstärke.

Den Kopfhörer nicht unter gefährlichen Bedingungen bzw. in einer gefährlicher Umgebung benutzen.

Den Kopfhörer vor Abstürzen, Quetschungen und Flüssigkeiten schützen.

Den Klinkenstecker nicht in eine Netzsteckdose stecken.

C. BENUTZUNG

1) Batterie aufladen

Die Batterie vor dem ersten Gebrauch komplett aufladen.

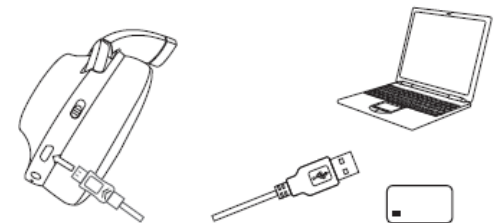
Das Ladekabel am Kopfhörer **7** und das andere Ende des Kabels an einem Adapter oder einer USB-Ladestation anschließen.

Die Kontrolllampe **5** leuchtet während dem Ladevorgang rot.

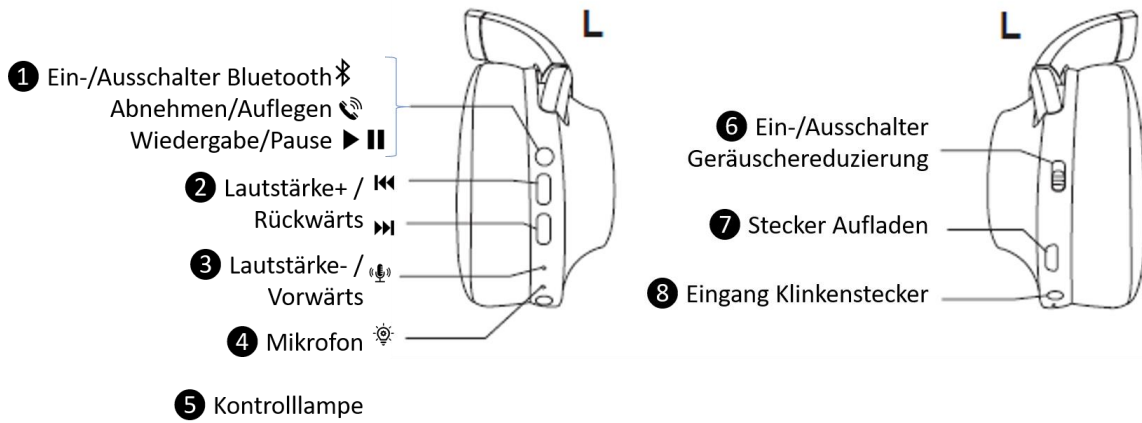
Ladedauer ca. 2 Stunden (16 Stunden Hörzeit oder 12 Stunden Hörzeit mit der Geräuschreduzierung bei voller Aufladung)

Nach der kompletten Aufladung schaltet sich die Kontrolllampe aus.

Das Ladekabel abnehmen.



2) **Einschalten**



FUNKTION GERÄUSCHREDUZIERUNG

- Die Geräuschreduzierung **6** kann jederzeit eingeschaltet werden, um die Umgebungsgeräusche um ca. 20db zwischen 50 und 1200Hz zu dämpfen (etwa 90 % der Geräuschquellen).

Wenn diese Funktion aktiviert wird, leuchtet die Kontrolllampe grün.

Wenn Sie gleichzeitig Bluetooth verwenden, leuchten die Lampen Bluetooth blau und Geräuschreduzierung grün.

- Wenn Sie den Kopfhörer nicht mehr benutzen, diese Funktion deaktivieren, um zu vermeiden, dass sich die Batterie leert.



DRAHTGEBUNDENE FUNKTION

Wenn Sie den Kopfhörer mit dem beiliegenden Audiokabel benutzen wollen, gegebenenfalls Bluetooth deaktivieren und das Kabel am Kopfhörer **8** und an dem gewünschten Audio-Gerät anschließen.



FUNKTION BLUETOOTH



- Die Taste Bluetooth Ein/Aus **1** lang drücken.

Die Leuchte **5** blinkt rot und blau.

Bluetooth an dem Gerät aktivieren, das Sie mit dem kabellosen Kopfhörer paaren wollen und „ANC Headphone“ wählen, um die beiden Geräte zu paaren.

Nach gelungener Paarung leuchtet die Kontrolllampe **5** blau.

Sie können jetzt via Ihrem Kopfhörer Musik hören, telefonieren usw.



- Die Taste **1** ein Mal drücken, um einen Anruf anzunehmen, wenn Ihr Telefon über Bluetooth mit dem Kopfhörer verbunden ist. Mit dieser Taste können Sie auch eine Audiospur lesen oder vorübergehend unterbrechen.
- Mit der Taste **2** die Lautstärke erhöhen oder zum nächsten Titel springen (langer Druck), wenn Sie eine Playlist abspielen.
- Mit der Taste **3** die Lautstärke senken oder zum vorherigen Titel springe (langer Druck), wenn Sie eine Playlist abspielen.
- Um Bluetooth auszuschalten, die Taste Ein/Aus **1** lang drücken.

D. HÄUFIG AUFTRETENDE PROBLEMEN

PROBLEME	GRUND/LÖSUNG
Die Funktion Geräuschreduzierung funktioniert nicht	Prüfen, ob die Kontrolllampe grün leuchtet und die Position des Schalters kontrollieren. Wenn die Leuchte ausgeschaltet ist und der Schalter auf EIN steht, den Kopfhörer aufladen.
Die Umgebungsgeräusche stören immer noch	Sich versichern, dass der Kopfhörer die Ohren vollkommen umschließt und den Bügel einstellen.
Funktioniert nicht	Den Kopfhörer aufladen oder den Klinkenstecker reinigen.

E. REINIGUNG

Das Produkt nur mit einem trockenen bzw. leicht feuchten und nicht fusseleenden Tuch reinigen.

Keine Scheuermittel zur Reinigung des Geräts verwenden.

Sich versichern, dass der Klinkenstecker immer sauber ist. Ein verschmutzter Stecker kann sich über das Audiokabel auf die Funktion des Kopfhörers auswirken.

F. TECHNISCHE DATEN

Material: ABS, Metall, Kunstleder und Baumwolle

Funktionsweise: Lithiumbatterie - 500mAh

Version Bluetooth V5.0

Spannung 3.7V

Frequenz Geräuschreduzierung: 50-1200Hz

Maximale Ausgangsleistung: 500mW

Maximale Eingangsleistung: 90mW

Reichweite 8 Meter

Im Lieferumfang enthalten: ein USB-Kabel, ein Klinkenstecker 3,5 mm und ein EVA-Aufbewahrungsbeutel



Entsorgung des Geräts

Die europäische Richtlinie 2012/19/EC über Elektro- und Elektronik-Altgeräte bestimmt, dass diese nicht im Hausmüll entsorgt werden dürfen.. Die gebrauchten Geräte müssen über eine separate Sammlung entsorgt werden, um den Wiedergebrauch der verschiedenen Komponenten zu erhöhen, und die Gesundheit und die Umwelt zu schützen.

Dieses Gerät darf nicht von Personen (einschließlich Kindern) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder unerfahrenen oder unkundigen Personen verwendet werden, es sei denn, sie werden von Personen, die für ihre Sicherheit verantwortlich sind, überwacht oder haben von ihnen Anweisungen zur Verwendung dieses Geräts erhalten. Kinder sollten nicht ohne Aufsicht bleiben, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

ENTSORGUNG DER BATTERIEN UND SICHERHEITSHINWEISE

- Entsorgung: Die Batterien bitte in den Batteriecontainer werfen, oder im Fachhandel abgeben.
- Nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgen.
- Begrenzen Sie den Verbrauch von Batterien, da die Entsorgung die Umwelt belastet.
- Ziehen Sie alkaline Batterien vor.
- Entsorgen Sie gebrauchte Batterien im Fachhandel und den entsprechenden Sammelbehältern.
- Die Batterien müssen richtig eingelegt werden. Bitte die Polarität (Plus Minus) beachten. Falsch eingelegte Batterien können das Gerät beschädigen, sie können auslaufen und im Extremfall kann es zu Brand und Explosion führen.
- Für einen normalen Gebrauch müssen die Batterien in einem guten Zustand sein.
- Bei Fehlfunktionen neue Batterien einlegen.
- Versuchen Sie nie nichtaufladbare Batterien zu laden. Diese können auslaufen, sich erhitzen, zu Brand oder Explosion führen.
- Tauschen Sie immer alle Batterien gleichzeitig aus. Benutzen Sie immer die gleichen Batterien (Aufladbare, Alkaline und Saline – Batterien)
- Gebrauchte Batterien aus dem Gerät nehmen.
- Wir empfehlen Ihnen, bei Nichtgebrauch des Gerätes die Batterien herauszunehmen, da diese auslaufen können und somit Ihr Gerät beschädigen.
- Versuchen Sie nicht die Batterien kurzzuschliessen.
- Nicht ins Feuer werfen, Explosionsgefahr.
- Das Aufladen der Akkus darf nur von Erwachsenen durchgeführt werden.
- Vor dem Laden die Akkus aus dem Gerät nehmen.
- Wir empfehlen, dass Kinder, nur unter Aufsicht eines Erwachsenen, die Batterien austauschen, damit die Sicherheitsvorschriften beachtet werden, der dass Erwachsene die Batterien selbst austauschen.
- Falls eine Batterie verschluckt wurde sofort ärztliche Hilfe suchen und eine Spezialklinik für Vergiftungen aufsuchen. Vergessen Sie nicht das Gerät mitzunehmen.



Waarschuwing: Lees deze handleiding aandachtig vooraleer het instrument te gebruiken en bewaar voor latere raadplegingen.



A. VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

1. Dit apparaat is uitsluitend bestemd voor een huishoudelijk gebruik. Gebruik het apparaat alleen op de manier aangegeven in deze gebruiksaanwijzingen.
2. Om elektrische schokken te voorkomen, mogen de voedingskabel, de stekker of een ander deel van de inrichting nooit ondergedompeld worden in water of een andere vloeistof.
3. Wanneer u de stekker uit het stopcontact trekt, moet u altijd de stekker vasthouden en niet aan de kabel zelf trekken.
4. Wanneer u het apparaat gebruikt, moet u de voedingskabel volledig afrollen om te voorkomen dat het apparaat oververhit raakt.
5. Gebruik het apparaat niet als de stekker of de voedingskabel beschadigd zijn, bij een storing of indien het apparaat in het water terecht gekomen of gevallen is.
6. Probeer het apparaat nooit zelf te repareren maar breng het naar een servicecentrum of een gekwalificeerd reparateur.
7. De voedingskabel moet regelmatig gecontroleerd worden om schade uit te sluiten. Is de kabel beschadigd, dan moet hij vervangen worden door een gekwalificeerd reparateur, om gevaarlijke situaties te voorkomen.
8. Laat de voedingskabel niet van de rand van een tafel of werkblad hangen en vermijd contact met warme oppervlakken.
9. Hou het apparaat uit de buurt van warmtebronnen zoals radiators, om te voorkomen dat de delen in plastic gaan vervormen.
10. Gebruik geen schurende reinigingsproducten om het apparaat schoon te maken.
11. Dit apparaat is niet bestemd om ingeschakeld te worden met een externe timer of een afstandsbediening.

B. SPECIFIEKE VOORSCHRIFTEN

Langdurig luisteren aan een hoog volume kan het gehoor onherroepelijk beschadigen. Regel het volume.

Gebruik de koptelefoon niet in gevaarlijke condities of omgevingen.

Let op, de koptelefoon niet laten vallen, verpletteren of nat laten worden.

Sluit het stekkertje niet aan op een stopcontact in de muur!

C. GEBRUIK

1) De batterij opladen

Vóór het eerste gebruik, moet de batterij van het apparaat volledig opgeladen worden.

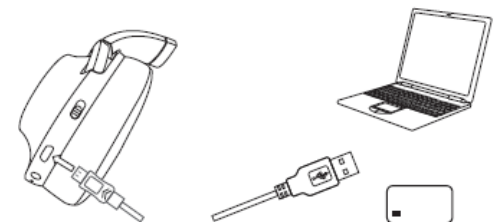
Koppel de laadkabel aan op de koptelefoon **7** en sluit het ander uiteinde van de kabel aan op een netadapter of een USB-laadstation.

Het controlelampje **5** licht rood op tijdens het laden.

Het laden duurt ongeveer 2 uur (16 uur luistertijd of 12 uur luistertijd met lawaai-reductie met een complete lading).

Eens het apparaat volledig opgeladen is, gaat het lampje uit.

Koppel de voedingskabel los.



2) Inschakeling

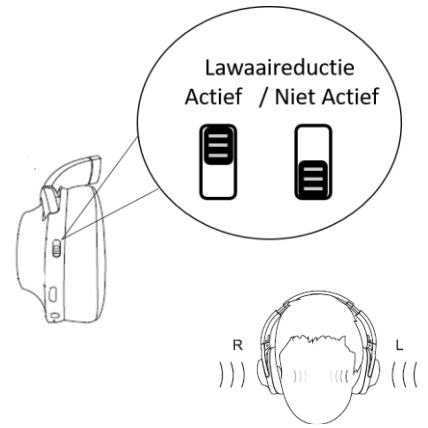
FUNCTIE LAWAAIREDUCTIE

- Activeer op elk moment de functie lawaaireductie **6** om het lawaai te dempen rond ongeveer 20 db tussen 50 en 1200Hz (ongeveer 90% van de lawaibronnen).

Het controlelampje licht groen op wanneer deze functie actief is.

Als de functie samen met de functie bluetooth wordt gebruikt, branden de blauwe (bluetooth) en groene (lawaaireductie) lampjes tegelijkertijd.

- Deactiveer deze functie wanneer u de koptelefoon niet gebruikt, om de batterij niet te ontladen.



DRAADFUNCTIE

Als u uw koptelefoon wilt gebruiken met de meegeleverde geluidskabel, deactiveer de functie bluetooth als die geactiveerd is en koppel de kabel aan één zijde aan op de koptelefoon **8** en aan de andere zijde op het gewenste geluidstoestel.



FONCTIE BLUETOOTH



- Druk langdurig op de knop Start/Stop van de functie Bluetooth **1**.

Het controlelampje **5** knippert rood en blauw.

Activeer de functie bluetooth op het apparaat dat u wilt synchroniseren met de draadloze koptelefoon en selecteer « ANC Headphone » om beide apparaten op elkaar af te stemmen.

Eens dit gebeurd is, wordt het lampje **5** blauw.

Nu kunt u muziek beluisteren of een oproep plaatsen via uw koptelefoon.



- Druk één keer op de knop **1** om op te nemen of af te leggen wanneer u een oproep ontvangt op uw telefoon verbonden met de koptelefoon via bluetooth. Aan de hand van deze toets kunt u ook een geluidspiste lezen of in pauze brengen.
- Gebruik de toets **2** om het volume te verhogen of naar de volgende piste te gaan (lang drukken) als u een playlist beluistert.
- Gebruik de toets **3** om het geluid te verlagen of naar de vorige piste te gaan (lang drukken) als u een playlist beluistert.
- Druk lang op de knop Start/Stop **1** om de functie bluetooth uit te schakelen.

D. VAAK VOORKOMENDE PROBLEMEN

<i>PROBLEEM</i>	<i>OORZAAK/OPLOSSING</i>
<i>De functie lawaaireductie werkt niet</i>	<i>Controleer de positie van de schakelaar en de aanwezigheid van het groen lampje. Als het lampje uit is en de schakelaar in de stand START staat, moet de koptelefoon opgeladen worden.</i>
<i>Het omgevingsgeluid is altijd storend</i>	<i>Zet de koptelefoon goed op beide oren op en regel de band.</i>
<i>Werkt niet</i>	<i>Laad de koptelefoon op of reinig het stekkertje.</i>

E. ONDERHOUDSTIP

Reinig het product enkel met een droge of licht bevochtigde en pluisvrije doek.

Gebruik geen schurende producten om het apparaat schoon te maken.

Waak erover dat het stekkertje altijd schoon is omdat dit belangrijk is voor de werking van de koptelefoon met de meegeleverde geluidskabel.

F. TECHNISCHE KENMERKEN

C 0770 / HP-077

Materiaal: ABS, Metaal, Kunstleder en katoen

Voeding: lithiumbatterij - 500mAh

Versie Bluetooth V5.0

Spanning 3,7V

Frequentie lawaaireductie: 50-1200Hz

Uitgangsvermogen max.: 500mW

Ingangsvermogen max.: 90mW

Bereik 8 meter

Geleverd met een USB-kabel, stekkertje 3,5 mm en opberghoes van EVA



Verwijdering van het apparaat

Europese richtlijn 2012/19/EC inzake Afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (WEEE), vereist dat oude huishoudelijke elektrische apparaten niet worden geworpen in de normale stroom van huishoudelijk afval. Oude apparaten moeten apart worden ingezameld met het oog op de terugwinning en recycling van gebruikte materialen te optimaliseren en de impact op de menselijke gezondheid en het milieu.

Het apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (met inbegrip van kinderen) met verlaagde fysieke, sensorische of mentale vermogens, of met gebrek aan ervaring en kennis, tenzij zij leiding of instructies hebben ontvangen betreffende het gebruik van het apparaat door middel van een persoon die voor hun veiligheid verantwoordelijk is. Kinderen moeten worden gecontroleerd om te garanderen dat zij niet met het apparaat spelen.

Details en voorzorgsmaatregelen bij het gebruik van batterijen.

- Het weggooien van batterijen in de natuur of bij het huishoudelijk afval vervuult en weerhoudt het recycleren van kostbaar materiaal. Het is dus belangrijk om het gebruik van batterijen te beperken en de volgende instructies te volgen :
 - o Gebruik bij voorkeur alkalische batterijen (deze zijn langer bruikbaar dan salines-batterijen, en indien mogelijk, heroplaadbare batterijen.
 - o Breng afgedankte batterijen en accu's naar de speciale punten bij de winkeliers. Zodoende wordt het materiaal gevaloriseerd en zullen zo het milieu niet vervuilen.
- De batterijen dienen goed geplaatst te worden in het apparaat, let goed op de polen.
- Het verkeerd plaatsen van de batterijen kan breuk veroorzaken aan het elektrisch apparaat , of lekkage veroorzaken, wat in de extreemste gevallen brand kan veroorzaken of een explosie van de batterij.
- Om een goed functioneren te garanderen, zorg ervoor dat de batterijen in goed staat zijn. In geval van afwijking, plaats nieuwe batterijen.
- Probeer nooit batterijen op te laden indien ze niet heroplaadbaar zijn. Zij kunnen smelten, opwarmen en brand of een explosie veroorzaken.
- Verwissel de batterijen tegelijkertijd. Meg nooit saline-batterijen met alkalische of met heroplaadbare batterijen.
- Gebruikte batterijen dienen uit het apparaat gehaald te worden.
- Haal de batterijen uit het apparaat indien dit voor een lange tijd niet gebruikt zal worden, de batterijen riskeren namelijk warm te worden, kunnen smelten en breuk veroorzaken.
- Probeer nooit om kortsluiting te maken met een batterij.
- Gooi batterijen nooit op het vuur, ze riskeren te exploderen.
- Het opladen van accu's dient gedaan te worden door volwassenen.
- Er wordt aangeraden een kind die de batterijen verwisseld te controleren dat de instructies juist worden opgevolgd, of het verwisselen van de batterijen zelf te doen.
- Als een batterij ingeslikt wordt, raadpleeg direct een dokter of een vergiftigingen informatie centrum
- Vergeet niet het apparaat mee te nemen.



Warning: Please read this instruction manual carefully before using the instrument and keep it for future use.



A. SAFETY INSTRUCTIONS

1. The device is intended exclusively for private and not for commercial use. Only use this device as describe in this instruction manual.
2. Do not place any part of this appliance in water or any other liquid.
3. When disconnecting the cable, always pull at the plug; do not pull on the cable itself.
4. When using the device, always pull the power cord completely from its housing to prevent overheating.
5. If the cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid an electric shock.
6. Never try to repair it by yourself. It must be repaired by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid an electric shock.
7. The power cable must be checked regularly to avoid damage. If the power cable is damaged it must be replaced by a qualified service center to avoid any danger.
8. Do not let the power cord on the edge of a table or work surface, and prevent it comes into contact with hot surfaces.
9. Keep it away from heat sources such as radiators, to avoid deformation of plastic parts.
10. Do not use coarse or abrasive sponges/cloths or steel wool to clean the appliance.
11. This unit is not designed to be operated by means of an external timer or a separate remote control system.

B. SPECIFIC INSTRUCTIONS

Long time listening with loud volume will damage hearing, please adjust to proper volume

Do not use the headphone in dangerous condition to avoid surrounding dangerous

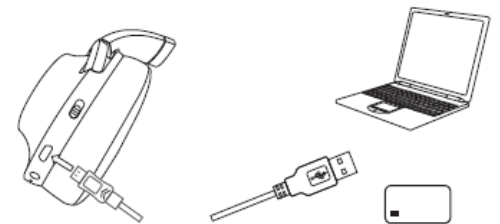
Please mind up do not drop, press or wet out the headphone

Do not plug the jack to city power socket

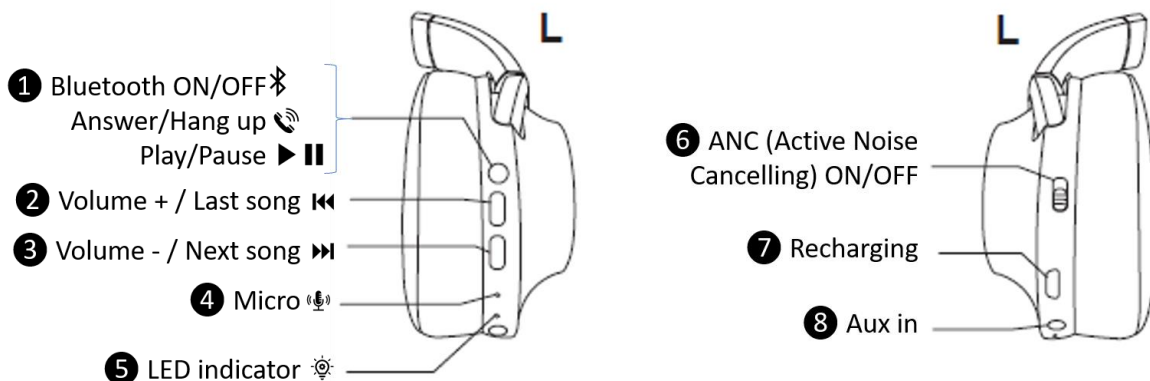
C. HOW TO USE IT

1) Recharging battery

- Plug the 5pin jack into the side charging port of the inline controller, and connect the USB jack to PC, Power bank, 5V power adaptor.
- Red light shows up when charging, turns off when the battery is fully charged



2) Operation



1. ANC mode (special for only reducing ambient noise, without music on)

Please wear the headphone, push the power switch ⑥ to “ON” position. Working indicator will light on in green.



2. Common mode (listening to music, without reducing noise)

Wear the headphone; push the power switch ⑥ to “OFF” position, connect the 3.5mm plug to your audio device/mobile phone for enjoying music

3. Use as Bluetooth wireless headphone

Press and hold on the key “Blue tooth ON/OFF” ① until the red and blue LED alternating flicker to open the Bluetooth adapter. Open the media player Bluetooth and search the surrounding Bluetooth device. Find ANC Headphone then link it



- Press the ① button once to pick up or hang up when you receive a call on your phone connected to the headset via bluetooth. This button also allows you to play or pause an audio track.
- Use the ② button to increase the sound or go to the next track (long press) if you are listening to a playlist.
- Use the ③ key to decrease the sound or go back to the previous track (long press) if you are from the playlist.
- Long press the On / Off button ① to turn off the bluetooth.

D. TROUBLESHOOTING

Fault	Cause/Solution
Cannot reduce noise	Make sure the controller switch is powered on. Working indicator keeps lighting. If power run out, should recharge
Noise cancelling effect not good	Cover the whole ear by headphone earmuffs, make sure the band right on top of head
Do not work	Run out power, should recharge on time. Bad connect caused by oxidized or pollution on 3.5mm jack or 3.5mm jack haven't totally inserted into the audio port, make sure its proper connection

E. CARE AND MAINTENANCE

Clean the product only with a dry or slightly damp, lint-free cloth. Do not use abrasive cleaners to clean the unit. Make sure 3.5mm plug always clean. Beware of the headphone kept away from being affected with damp.

A. FEATURES

- Materials: ABS, Metal, Synthetic leather and cotton
- Power supply: lithium battery - 500mAh
- Bluetooth version V5.0
- Voltage 3.7 V
- Noise reduction frequency: 50-1200Hz
- Max output power: 500mW
- Max input power: 90mW
- Range 8 meters
- Supplied with USB cable, 3.5mm jack and EVA storage pouch



The European directive 2012/19/EC about electronic and electric waste, requires that you can't throw away defective domestic appliance with common waste. Used device has to be collect separately to optimize the recuperation rate and the recycling of the materials to reduce the impact on the health and the environment.

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capacities, or by persons lacking in experience or knowledge, unless they are supervised or instructed on the use of this apparatus by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure they do not play with this appliance.

Precision and precautions about the battery use

- Throwing away a used battery in the environment or with household waste pollutes and avoids the recuperation of reusable materials.
- It is important to limit the battery consumption and to respect the following rules:
 - Favor alkaline battery (last longer than saline battery) and when it's possible use rechargeable battery.
 - Leave used batteries and accumulators in adapted containers that you can find in some retailers. In that way, metals don't pollute the environment and the health.
- Battery has to be inserted by respecting the polarity show on the apparel and the battery. An incorrect positioning can damage the apparel, cause leaking and even provoke fire and the explosion of the battery.
- To assure a good functioning, battery has to be in a good condition. If there is a problem, put new battery.
- Never try to recharge battery not made for this. It could leak, warm up, cause fire or explode.
- Replace all the battery at the same time. Never mix up alkaline battery with saline battery.
- Used battery has to be removed.
- Also, remove the battery if you're not using the apparel for a long time.
- Never try to short-circuit the terminal of a battery.
- Never throw away the battery in fire because they can explode.
- Take out the accumulator from the apparel before reload it.
- We recommend that an adult watch if a child change the battery to respect those rules.
- If you swallow a battery, go immediately to your doctor or the hospital.
- For the best ongoing performance, we recommend using only fresh, high-quality, alkaline batteries.



Importé par / Importiert von / Geïmporteerd door / Imported by :
CAPTELEC, 59170 Croix - FRANCE



Carton et emballage papier à
trier / Kartons und
papierverpackung recyceln /
Verpakkingsmateriaal in karton
en papier te sorteren / Recycle
carton and paper packaging